

İÇİNDEKİLER / CONTENTS

Introduction: Living in the Ottoman House • 1

VIRGINIA H. AKSAN & VEYSEL ŞİMŞEK

S E C T I O N 1

Ottomans and Turks: Some Initial Thoughts • 9 - 66

Resurrecting Homo Ottomanicus: The Constants and Variables of Ottoman Identity / *Homo Ottomanicus*'u Yeniden Canlandırmak: Osmanlı Kimliğinin Sabitleri ve Değişkenleri • 9

MAURITS H. VAN DEN BOOGERT

You Say 'Classical,' I Say 'Imperial,' Let's Call the Whole Thing Off: Empire, Individual, and Encounter in Travel Narratives of the Ottoman Empire / Sen de "Klasik", Ben Diyeyim "Emperyal", Sonra Ortada Buluşalım: Osmanlı İmparatorluğu'na Dair Seyahat Anlatılarındaki İmparatorluk, Fert ve "Karşılaşma" Kavramları • 21

PALMIRA BRUMMETT

The *Türk* in Aşıkpaşazâde: A Private Individual's Ottoman History/

Aşıkpaşazâde'deki Türk: Bir Özel Şahsın Osmanlı Tarihi • 45

MURAT CEM MENGÜÇ

S E C T I O N 2

Getting by as an Ottoman • 67 - 168

Hattat İsmail Zihni Pasha: Life and Death of an Ottoman Statesman and an Inventor / Hattat İsmail Zihni Paşa: Bir Osmanlı Devlet Adamı ve Mucidinin Hayatı ve Vefatı • 67

KAHRAMAN ŞAKUL

Portrait and Self-Portrait: Ibrahim Müteferrika's Mind Games / Portre ve Otoportre: İbrahim Müteferrika'nın Akıl Oyunları • 99
ORLIN SABEV (ORHAN SALIH)

How to be(come) an Ottoman at the End of the Eighteenth Century / 18. Yüzyılda Nasıl "Osmanlı" Olunurdu? • 123
FATİH YEŞİL

A Reformist Philosophy of History: The Case of Ahmed Vâsıf Efendi / Islahatçı bir Tarih Felsefesi: Ahmed Vâsıf Efendi Örneği • 141
ETHAN MENCHINGER

SECTION 3

Beyoğlu, Getting by as Foreigners and Non-Muslims • 169 - 234

'Levantine' Dragomans in Nineteenth Century Istanbul: The Pisanis, the British, and Issues of Subjecthood / 19. Yüzyıl İstanbul'unda 'Levanten' Tercümanlar: İngiliz Sefareti ve Pisaniler'in Tabiiyet Meselesi • 169
FRANK CASTIGLIONE

Venetian Vagabonds and Furious Frenchmen: Nationalist and Cosmopolitan Impulses among Europeans in Galata / Venedikli Serseriler ve Öfkeli Fransızlar: Galatâda Yaşayan Avrupalıların Milliyetçi ve Kozmopolit Refleksleri • 197
JULIA ANNE LANDWEBER

"After being so long Prisoners, they will not return to Slavery in Russia": An Aegean Network of Violence between Empires and Identities / "O kadar esaretten sonra köle olmak için Rusya'ya dönecek halleri yok": İmparatorluklar ve Kimlikler Arasında Ege'de Bir Şiddet Ağı • 221
WILL SMILEY

SECTION 4

Defending the Empire • 235 - 340

Was there Room in Rum for Corsairs?: Who Was an Ottoman in the Naval Forces of the Ottoman Empire in the 15th and 16th Centuries? / Diyar-ı Rum'da Korsanlara da Yer Var mıydı?: 15. ve 16. Yüzyıl Donanma-yı Hümayunu'ndaki Denizcilerin "Osmanlılığı" Meselesi • 235
CHRISTINE ISOM-VERHAAREN

The First “Little Mehmeds”: Conscripts for the Ottoman Army, 1826-53 / İlk Mehmetçikler Kimlerdi?: Osmanlı Ordusunun Neferleri, 1826-1853 • 265
VEYSEL ŞİMŞEK

The Confessions of an Ottoman ‘Irregular’: Self-Representation and Ottoman Interpretive Communities in the Nineteenth Century / Bir Osmanlı Başbozğununun İtirafı: 19. Yüzyıl Osmanlı İmparatorluğu’nda Kişinin Kendini Temsili ve Yorumlayıcı Çevreleri • 313
TOLGA U. ESMER

SECTION 5

Living Empire in the Provinces • 341 - 502

The Universal and the Particular: A View from Ottoman Homs ca. 1700 / Hem Evrensel Hem Mahalli: 18. yüzyıl Osmanlı Humus’undan Muhammed el-Mekki’nin İzlenimleri • 341
JAMES A. REILLY

In Other Worlds? Mapping Out the Spatial Imaginaries of 18th-Century Chroniclers from the Ottoman Levant (Bilād al-Shām) / Osmanlı Biladü’ş-Şamı’nda Yaşamış Olan 18. Yüzyıl Vakanüvislerinin Mekân Tahayyülleri • 357
DANA SAJDI

The Self-Fashioning of an Ottoman Urban Notable: Ahmad Efendi Tahazâde (d. 1773) / Kentli bir Osmanlı Seçkininin Kendine Öz-Biçim Vermesi: Tahazâde Ahmad Efendi (ö. 1773) Örneği • 393
CHARLES WILKINS

Local Intermediaries and Insular Space in late-18th century Ottoman Cyprus / Geç 18. Yüzyıl Osmanlı Kıbrıs’ında Yerel Aracılar ve Yalıtılmış Mekân • 427
ANTONIS HADJIKYRIACOU

The Rebellious Kapudan of Bosnia: Hüseyin Kapudan (1802-1834) / Bosna’nın Asi Kapudanı: Hüseyin Kapudan (1802-1834) • 457
FATMA SEL TURHAN

Sultan Abdülmecid’s 1846 Tour of Rumelia and the Trope of Love / Sultan I. Abdülmecid’in 1846 Rumeli Seyahati ve Sultana Yazılan Bulgarca Kasideler • 475
DARIN STEPHANOV

DEĞERLENDİRME / REVIEW ARTICLE

- G. A. Pugaçenkova ve Minyatür Yorumları Üzerine / On G. A. Pugaçenkova and Her Interpretation of Miniatures
Muhlise Rustamova • 503

KİTÂBİYAT / BOOK REVIEWS

- Hedda Reindl-Kiel, Seyfi Kenan (eds.), *Deutsch-türkische Begegnungen*
Mehmet Hacısalihoğlu • 529
- Andrei Pippidi, *Visions of the Ottoman World in Renaissance Europe*
Kenan Yıldız • 537
- Dariusz Kołodziejczyk, *Zaproszenie do Osmanistyki. Typologia i Charakterystyka Źródeł Muzułmańskich Szasiadów Dawnej Rzeczypospolitej: Imperium Osmańskiego i Chanatu Krymskiego*
Hacer Topaktaş • 544